

## سُورَةُ الْحِجْرِ ١٥

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

به نام یگانه خدای جهان که بخشایش و مهر او بیکران  
الرَّ تُلْكَ آيَاتُ الْكِتَابِ وَقُرْآنٍ مُّبِينٍ

(۱)

الف، لام، را، از رمز خداست  
چنین است آیاتِ حق در کتاب  
ربما یوَدُّ الَّذِينَ كَفَرُوا لَوْ كَانُوا مُسْلِمِينَ

(۲)

بسا سخت حسرت خورند کافران  
پرستیده بودیم حق با یقین  
ذَرْهُمْ يَأْكُلُوا وَيَتَمَتَّعُوا وَيُلْهِمُ الْأَمَلَ قَسْوَفَ يَعْلَمُونَ

(۳)

رسولا! رها کن تو این قوم پست  
زِ خورد و خوراک و زِ کار پریش  
وَمَا أَهْلَكْنَا مِنْ قَرْيَةٍ إِلَّا وَلَهَا كِتَابٌ مَّعْلُومٌ

(۴)

هلاکت ندادیم ما هیچ دیار مگر وقت معلوم بیامد به بار

ما تَسْبِقُ مِنْ أُمَّةٍ أَجَلَهَا وَمَا يَسْتَأْخِرُونَ

{5}

اجل تا که آید به هر امّتی نه تعجیل و تأخیر شود ساعتی

وَقَالُوا يَا أَيُّهَا الَّذِي نُزِّلَ عَلَيْهِ الذِّكْرُ إِنَّكَ لَمَجْنُونٌ

{6}

بگفتند کفار پست بر رسول تو گویی که آیات گشته نزول؟

بر این ادعایی چنین وهمگون تو دیوانه گشتی و داری جنون

لَوْ مَا تَأْتَيْنَا بِالْمَلَائِكَةِ إِنْ كُنْتَ مِنَ الصَّادِقِينَ

{7}

اگر خواهی از ما رود ظن و شک بیاور تو در نزد ما چند ملک

چنین کن اگر هستی از صادقین ز این کار تو ما بیاریم یقین

ما نُزِّلُ الْمَلَائِكَةَ إِلَّا بِالْحَقِّ وَمَا كَانُوا إِذَا مُنْظَرِينَ

{8}

نخواهیم فرستیم ملک بر زمین مگر آنکه برق بگردد چنین

ببینند کفار عقاب هولناک ندارند مهلت به وقت هلاک

إِنَّا نَحْنُ نَزَّلْنَا الذِّكْرَ وَإِنَّا لَهُ لَحَافِظُونَ

{9}

فرستاده‌ایم ذکر و قرآن زمین حفاظت ز آن می‌کنیم همچنین  
وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا مِنْ قَبْلِكَ فِي شِيعِ الْأُولَئِينَ

﴿١٠﴾

فرستاده بودیم در ماسبق به اقوام اول، رسولان حق  
وَمَا يَأْتِيهِمْ مِّنْ رَّسُولٍ إِلَّا كَانُوا بِهِ يَسْتَهِزُّونَ

﴿١١﴾

نيامد رسولی به دوران پیش مگر که تمسخر بشد کم و بیش  
كَذِلَكَ نَسْلُكُهُ فِي قُلُوبِ الْمُجْرِمِينَ

﴿١٢﴾

بدین گونه قرآن و آیات آن دهیم راه اندر دل مجرمان  
لَا يُؤْمِنُونَ بِهِ وَقَدْ خَلَتْ سُنَّةُ الْأُولَئِينَ

﴿١٣﴾

چنین بوده سنت ز پیشینیان نیاورده ایمان ز کین کافران  
وَلَوْ فَتَحْنَا عَلَيْهِمْ بَابًا مِّنَ السَّمَاءِ فَظَلَّوْا فِيهِ يَعْرُجُونَ

﴿١٤﴾

و حتی اگر سوی این آسمان دری را گشاییم بر کافران  
که قادر شوند گه نمایند خروج به سوی سماء نیز آرند عروج  
لَقَالُوا إِنَّمَا سُكِّرَتْ أَبْصَارُنَا بَلْ نَحْنُ قَوْمٌ مَسْحُورُونَ

بَكَويند سخن باز آن کافران که گویی ببستند چشمانمان  
بگردیدهایم سِحر ما از فسون ز جادوگری هست این سان فنون  
وَلَقَدْ جَعَلْنَا فِي السَّمَاءِ بُرُوجًا وَزَيَّنَاهَا لِلنَّاظِرِينَ

برافراشته ما کاخهای نهان درون سماوات و در آسمان  
به زیب و به زیور همه اجمعین بیاراسته از بهر آن ناظرین  
وَحَفَظْنَاهَا مِنْ كُلِّ شَيْطَانٍ رَّجِيمٍ

حافظت نماییم آنچه که هست ز دستبرد شیطان مردود پست  
إِلَّا مَنِ اسْتَرَقَ السَّمْعَ فَأَتْبَعَهُ شَهَابٌ مُّبِينٌ

مگر آنکه دزدانه خواهد شنید شهابی پی او بخواهد رسید  
وَالْأَرْضَ مَدَدْنَاهَا وَالْقَيْنَا فِيهَا رَوَاسِيَ وَأَنْبَتْنَا فِيهَا مِنْ كُلِّ شَيْءٍ مَّوْزُونٍ

زمین را بگسترده، دادیم قرار در آن، کوههای عظیم استوار  
ز هر چیز موزون، با حکمتی برویاندهایم نیز از رحمتی  
وَجَعَلْنَا لَكُمْ فِيهَا مَعَايشَ وَمَنْ لَسْتُمْ لَهُ بِرَازِيقِنَ

مهیا نمودیم بساطِ معاش برای شما آشکارا و فاش  
همین طور از بهر حیوان و دام نگیرند رزق از شما هیچ کدام  
وَإِنْ مِنْ شَيْءٍ إِلَّا عِنْدَنَا خَزَائِنُهُ وَمَا نُنَزِّلُهُ إِلَّا بِقَدْرٍ مَعْلُومٍ

(۲۱)

به عالم همی نیست چیزی مگر  
که گنجینه‌اش نزدِ ما مُستقر  
و نازل نیاریم افرون و کاست  
مگر با حدودی که در نزدِ ماست  
وَأَرْسَلْنَا الرِّيَاحَ لَوَاقِحَ فَأَنْزَلْنَا مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَأَسْقَيْنَاكُمُوهُ وَمَا أَنْتُمْ لَهُ بِخَازِنِينَ

(۲۲)

که باردار کنند ابر در آسمان  
که سیراب گردید شماها زِ آن  
نباشید شما خازنِ گنج آن  
کُنیم بادها را به هر سو روان  
و نازل کنیم آبی از آسمان  
همانا بدین بارش و آب آن  
وَإِنَا لَنَحْنُ نُحْيِي وَنُمِيتُ وَنَحْنُ الْوَارِثُونَ

(۲۳)

بود دست ما نیز حیات و ممات و ماییم وارث بر این کائنات  
وَلَقَدْ عَلِمْنَا الْمُسْتَقْدِمِينَ مِنْكُمْ وَلَقَدْ عَلِمْنَا الْمُسْتَأْخِرِينَ

(۲۴)

بر احوال مردم، جدید و قدیم احاطه بداریم و نیز آگهیم  
وَإِنَّ رَبَّكَ هُوَ يَحْشِرُهُمْ إِنَّهُ حَكِيمٌ عَلِيمٌ

(۲۵)

خدایت به حشر آورَد مردمان به روزی که آید قیامت عیان  
بُود ذاتِ پروردگار بس حکیم زِ حکمت به هر کار باشد علیم  
وَلَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ مِنْ صَلْصَالٍ مِّنْ حَمَاءٍ مَّسْنُونٍ

﴿٢٦﴾

و ما آفریدیم آدم زِ خاک گلی که زِ تغییر گردیده پاک  
وَالْجَانَّ خَلَقْنَاهُ مِنْ قَبْلٍ مِّنْ نَارٍ السَّمْوُمِ

﴿٢٧﴾

ولی آفریدیم جن و پری ز آتش که سوزنده باشد همی  
وَإِذْ قَالَ رَبُّكَ لِلْمَلَائِكَةِ إِنِّي خَالِقٌ بَشَرًا مِّنْ صَلْصَالٍ مِّنْ حَمَاءٍ مَّسْنُونٍ

﴿٢٨﴾

به یاد آر که گفتا خدایت چنین به خیلِ ملائک همه اجمعین  
به خلق آورم آدمی زین امور ز این گل و لای و ز خاکِ نمور  
فَإِذَا سَوَيْتُهُ وَنَفَخْتُ فِيهِ مِنْ رُّوحِي فَقَعُوا لَهُ سَاجِدِينَ

﴿٢٩﴾

کُنم معتدل تا که آن پیکرش زِ روحِم دمم نیز در عنصرش  
شما را شود سجده لازم بر او به سجده درافتید بی‌گفتگو  
فَسَاجَدَ الْمَلَائِكَةُ كُلُّهُمْ أَجْمَعُونَ

﴿٣٠﴾

چو فرمانِ یزدان رسید این‌چنین ملائک به سجده شدند اجمعین

إِلَّا إِبْلِيسَ أَبَيْ أَنْ يَكُونَ مَعَ السَّاجِدِينَ

﴿٣١﴾

به جز ذاتِ شیطانِ مغورخوی که از امرِ یزدان بگرداند روی  
قالَ يَا إِبْلِيسُ مَا لَكَ أَلَا تَكُونَ مَعَ السَّاجِدِينَ

﴿٣٢﴾

بفرمود یزدان به ابليسِ دون چرا که نکردي تو سجده کنون؟

قالَ لَمْ أَكُنْ لَّأَسْجُدَ لِبَشَرٍ خَلَقْتَهُ مِنْ صَلْصَالٍ مِّنْ حَمَاءٍ مَّسْنُونٍ

﴿٣٣﴾

که من سجده نی‌آورم بر بشر  
نمایم ازین روی، من سختِ ابای  
به پاسخ بگفتا هم آن خیره‌سر  
چو خلقت بکردیش از گل و لای  
قالَ فَأَخْرُجْ مِنْهَا فَإِنَّكَ رَجِيمٌ

﴿٣٤﴾

به شیطان بفرمود ربِ رحیم بشو خارج و هم بگشتی رجیم  
وَإِنَّ عَلَيْكَ اللَّعْنَةَ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ

﴿٣٥﴾

نکردي اطاعت تو ما را ز کين  
و لعنت بود بر تو تا یومِ دین  
قالَ رَبِّ فَأَنْظِرْنِي إِلَى يَوْمِ يُبَعَثُونَ

بَكْفَتَا كَهْ مُهْلَتْ بِدَهْ كَرْدَكَارْ كَهْ تَا رُوزْ مُحْشَرْ بِيَابِمْ قَرَارْ  
قَالَ فَإِنَّكَ مِنَ الْمُنْظَرِينَ

بِفَرْمُودْ دَادَمْ چَنِينْ مُهْلَتِي كَهْ باشَدْ درَ اِينْ مُهْلَتِمْ حَكْمَتِي  
إِلَى يَوْمِ الْوَقْتِ الْمَعْلُومِ

كَهْ تَا رُوزِ مُوعُودْ درَ اِينْ رُوزَگَارْ بِمَانِي توْ باقِي وَ هَمْ بِرْقَرَارْ  
قَالَ رَبِّ بِمَا أَغْوَيْتَنِي لَأَزَّيْنَنَّ لَهُمْ فِي الْأَرْضِ وَلَأَغْوِيَنَّهُمْ أَجْمَعِينَ

بَكْفَتَا، چَوْ گَمَرَهْ بَكْشَتِمْ كَنُونْ جَلُوهَگُونْ  
دَهْمْ گَمَرَهِي خَلْقِ روِي زَمِينْ بهْ اَغْوا كَشَانِمْ هَمَهْ اَجْمَعِينَ  
إِلَّا عِبَادَكَ مِنْهُمُ الْمُخْلَصِينَ

بَهْ جَزْ بَندَگَانِي كَهْ اَزْ مُخَلَّصِينْ عَبَادَتْ نَمَائِنَدْ توْ رَا با يَقِينْ  
قَالَ هَذَا صِرَاطٌ عَلَى مُسْتَقِيمٍ

بگفتا خداوند که این راهِ ماست ندارد کجی هیچ این راهِ راست

إِنَّ عِبَادِي لَيْسَ لَكَ عَلَيْهِمْ سُلْطَانٌ إِلَّا مَنِ اتَّبَعَكَ مِنَ الْغَاوِينَ

﴿٤٢﴾

که عَبَاد من جمله‌ی صادقین تسلّط نیابی بر آنها یقین  
مگر مردمانی که جا هل بوند ز غفلت همی پیرو تو شوند

وَإِنَّ جَهَنَّمَ لَمَوْعِدُهُمْ أَجْمَعِينَ

﴿٤٣﴾

و باشد جهَنَّم سرا و عده‌گاه همان مردم پُرگناه

لَهَا سَبْعَةُ أَبْوَابٍ كُلُّ بَابٍ مِنْهُمْ جُزْءٌ مَقْسُومٌ

﴿٤٤﴾

و هفت درب، مفتوح بر دوزخ است و هر درب آن ویژه‌ی یک کس است

إِنَّ الْمُتَّقِينَ فِي جَنَّاتٍ وَعِيُونٍ

﴿٤٥﴾

ولی اهل تقوی روند جنتان که آب‌های جاریست آنجا روان

أَدْخُلُوهَا بِسَلَامٍ آمِنِينَ

﴿٤٦﴾

خطابی شوند با درود و سلام بیایید داخل به امن تمام!

وَنَزَّعْنَا مَا فِي صُدُورِهِمْ مِنْ غِلٍ إِخْوَانًا عَلَى سُرُرٍ مُتَقَابِلِينَ

و پاکیزه باشند آن سینه‌ها زِ هرگونه ناپاکی و کینه‌ها نشینند در روبه‌رو بر سریر مثالِ برادر، زِ مهر بی‌نظری

لَا يَمْسِهُمْ فِيهَا نَصَبٌ وَمَا هُمْ مِنْهَا بِمُخْرَجٍ

نبینند هیچ رنجی بی‌چند و چون و هرگز نگردند زِ جنت برون

﴿ نَبِيٌّ عَبَادِيٌّ أَنِّي أَنَا الْغَفُورُ الرَّحِيمُ ﴾

و آگاهی ده بندگان را نبی! که ما مهربان و غفوریم همی  
وَأَنَّ عَذَابِي هُوَ الْعَذَابُ الْأَلِيمُ

ولیکن عذابم بود دردناک عقابم الیم است و هم هولناک  
وَنَبِئْهُمْ عَنْ ضَيْفِ إِبْرَاهِيمَ

زِ آن جمع مهمان خبرها رسان که گشتند بر ابرهیم میهمان  
إِذْ دَخَلُوا عَلَيْهِ فَقَالُوا سَلَامًا قَالَ إِنَّا مِنْكُمْ وَجِلُونَ

بگفتند همه جملگی، آللّام  
شدم مضطرب من از این رو شدید

چو در بیت ایشان گرفتند مقام  
بفرمود که بیاذن، چون آمدید

قالُوا لَا تَوْجِلْ إِنَّا نُبَشِّرُكَ بِغُلَامٍ عَلِيِّمٍ

﴿٥٣﴾

بگفتند نترس! چون که ماییم سفیر  
به فرزندی دانا و نیکوی و راد  
شارت تو را باد بس بینظیر

به خدایت نوید و بشارت بداد

قالَ أَبْشِرْتُمُونِي عَلَىٰ أَنْ مَسَّنِيَ الْكِبَرُ فَبِمَ تُبَشِّرُونَ

﴿٥٤﴾

نباشد به فرزندی ما را اميد  
و سرمنشاء این بشارت ز کیست؟

بگفتا در این سن بشارت دهید؟  
نشانه کجا و چنین مژده چیست؟

قالُوا بَشَّرْنَاكَ بِالْحَقِّ فَلَا تَكُنْ مِنَ الْقَاطِنِينَ

﴿٥٥﴾

که نومیدی اینجا بسی نارواست

بگفتند بشارات ما از خداست

قالَ وَمَنْ يَقْنَطُ مِنْ رَحْمَةِ رَبِّ إِلَّا الضَّالُّونَ

﴿٥٦﴾

ز حق نیست نومید، مگر گمرهان

بگفت ابرهیم آری! باشد چنان

قالَ فَمَا خَطْبُكُمْ أَيْهَا الْمُرْسَلُونَ

﴿٥٧﴾

بگفتا، سفیرید چو از کردگار به چه گشته مأمور در روزگار؟

قَالُوا إِنَا أَرْسَلْنَا إِلَى قَوْمٍ مُّجْرِمِينَ

﴿٥٨﴾

بگفتند که مأمور شدیم از الله به قومی رَوِيم مجرم و پُرگناه

إِلَّا آلَ لُوطٍ إِنَا لَمْنَجُوهُمْ أَجْمَعِينَ

﴿٥٩﴾

فقط لوط با اهل بيت همچنین دهیم از بلایا نجات اجمعین

إِلَّا امْرَأَتُهُ قَدَرَنَا لَإِنَّهَا لَمِنَ الْغَابِرِينَ

﴿٦٠﴾

مگر آن عجزه که لامدرک است به همراه قومش همی هالک است

فَلَمَّا جَاءَ آلَ لُوطٍ الْمُرْسَلُونَ

﴿٦١﴾

چو وارد شدند آن فرستادگان به لوط و به اهلش همی آن مکان

قَوْمٌ مُّنْكَرُونَ

﴿٦٢﴾

بگفتا شما کاندر این خانهاید همگی غریبید و بیگانهاید

قَالُوا بَلْ جِئْنَاكَ بِمَا كَانُوا فِيهِ يَمْتَرُونَ

﴿٦٣﴾

بگفتند به قومت گُسیلیم کنون      که در شک بماندند چون غافلون

وَأَتَيْنَاكَ بِالْحَقِّ وَإِنَا لَصَادِقُونَ

﴿٦٤﴾

به سویت به راستی و حق آمدیم      صداقت بداریم بیشک و بیم  
فَأَسْرِ بِأَهْلِكَ بِقِطْعٍ مِّنَ اللَّيْلِ وَاتَّبِعْ أَدْبَارَهُمْ وَلَا يَلْتَفِتْ مِنْكُمْ أَحَدٌ وَامْضُوا حَيْثُ تُؤْمِرُونَ

﴿٦٥﴾

برو پشت ایشان همی بی تعب  
بگو بر عقب هیچ کسی رو متاب  
در آنجا تو با اهل، سکونت گزین  
بکن تو برون اهل بیت نیمه شب  
روید جملگی و نمایید شتاب  
برو طبق امر، سوی یک سرزمین  
وَقَضَيْنَا إِلَيْهِ ذَلِكَ الْأَمْرَ أَنَّ دَابِرَ هَؤُلَاءِ مَقْطُوعٌ مُّصْبِحِينَ

﴿٦٦﴾

که این قوم پست کُلّهُم اجمعین  
اراده بود بر عقاب از الله  
بر او وحی نمودیم ما این چنین  
بگردند هلاک تا به وقت پگاه  
وجاءَ أَهْلُ الْمَدِينَةِ يَسْتَبِشِرُونَ

﴿٦٧﴾

سوی خانه‌ی لوط با حال شاد  
برفتند آن قوم به قصد فساد  
قالَ إِنَّ هَؤُلَاءِ ضَيْفِي فَلَا تَفْضَحُونِ

﴿٦٨﴾

نگردید نزدیکشان زین مکان  
روید زود از اینجا برون فاسدین!

بگفت لوط، ایشان بوئند میهمان  
نشاید که شرمسار شوم اینچنین

وَاتَّقُوا اللَّهَ وَلَا تُخْرُونَ

﴿٦٩﴾

بترسید از خشم ذاتِ اللهِ  
نسازید خوارم زِ اینسان گناه

قَالُوا أَوْلَمْ نَنْهَاكَ عَنِ الْعَالَمِينَ

﴿٧٠﴾

نگفتیم مگر ما تو را چند بار؟  
اگر چه که باشند تو را میهمان

بگفتند آن قومِ بسِ زشتکار  
حمایت مکن هیچ از مردمان  
قَالَ هَؤُلَاءِ بَنَاتِي إِنْ كُنْتُمْ فَاعِلِينَ

﴿٧١﴾

جمیلند و باشند چون اختران  
که این کار باشد یقین بر صلاح

بگفت لوط، دارم تنی دختران  
توانید که آریدشان بر نکاح  
لَعْمَرُكَ إِنَّهُمْ لَفِي سَكْرَتِهِمْ يَعْمَهُونَ

﴿٧٢﴾

بسا مردمان مست هستند مدام  
به گمراهی افتدن همه گونه‌گون

به جانت قسم، ای رسولِ گرام!  
زِ این بادهی شهوت و نفسِ دون  
فَأَخَذَهُمُ الصَّيْحَةُ مُشْرِقِينَ

﴿٧٣﴾

بِهِ يَكْ صِيْحَهِ دَرْ مَوْقِعِ صَبَحَگَاهِ هَلَاكَتْ بَدَيْدَ قَومِ عَرَقِ گَناه  
فَجَعَلْنَا عَالِيهَا سَافِلَهَا وَأَمْطَرْنَا عَلَيْهِمْ حِجَارَهُ مِنْ سِجِيلٍ

﴿٧٤﴾

بَشَدْ زَيْرَ وَ روْ نَيْزَ شَهْرَ وَ دِيَارَ  
وَ قَومَ گَشْتَهِ سَنْگَسَارَ هَمَهِ اَجْمَعِينَ  
إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِلْمُتَوَسِّمِينَ

﴿٧٥﴾

نَهْفَتَهِ بَسَى پَنْدَ درَ اَيْنَ عَذَابَ  
وَإِنَّهَا لِبِسَيْلٍ مُقِيمٍ

﴿٧٦﴾

بَگَرَدَيْدَ عَبْرَتَكَدَهَ آنَ دِيَارَ  
كَهَ باشَدَ اَزَ بَهْرَ پَنْدَ مَانَدَگَارَ  
إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَةً لِلْمُؤْمِنِينَ

﴿٧٧﴾

هَمَانَا درَ اَيْنَ گَونَهِ آيَاتِ دِيَنَ  
بَوَدَ عَبْرَتِي نَيْزَ بَرَ مؤْمِنِينَ  
وَإِنْ كَانَ أَصْحَابُ الْأَيْكَهِ لَظَالَمِينَ

﴿٧٨﴾

وَ قَومِي كَهَ آيَكَهَ بَوَدَ نَامَشَانَ  
زَ جَهَلَ وَ نَفَاقَ بَوَدَهَ اَزَ ظَالَمانَ  
فَأَنْتَقَمْنَا مِنْهُمْ وَإِنَّهُمَا لِإِمامِ مُبِينِ

بِهِ كَيْفَ رَسَانِدُهُمْ أَنَّهَا هُمْ  
عَقْوَبَتْ بَدَيْدَنْدَ دَرْ وَاهِمَه  
كَهْ عَبْرَتْ هُمْ بَاشْدَى دَيْدَنْشَ  
نَشَانِي بَغْرَدِيدَ وَيَرَانَهَاشَ

وَلَقَدْ كَذَّبَ أَصْحَابُ الْحِجْرِ الْمُرْسَلِينَ

وَ اَصْحَابُ حِجْرٍ نَيْزَ اَزْ روَى كَيْنَ  
بَكْرَدَنْدَ تَكْذِيبَ آنَ مَرْسَلِينَ  
وَآتَيْنَاهُمْ آيَاتِنَا فَكَانُوا عَنْهَا مُعْرِضِينَ

چُو آیَاتِ ما رفت بر سویشان  
بَغْرَدِانَدَهْ اَزْ كَيْنَ، سَرْ وَ روَيْشَانَ  
وَكَانُوا يَنْحِتُونَ مِنَ الْجِبَالِ بُيُوتًا آمِنِينَ

بِسَاخْتَنَدِ مَنْزَلَ بِهِ كَوهَ وَ جَبَالَ  
كَهْ اِيمَنَ بَمَانَدَ زِ هَرِ اَخْتَلَالَ  
فَأَخَذَتْهُمُ الصَّيْحَةُ مُصِبِّحِينَ

بِهِ يَكِ صِيَحَهَايِ تَنَدَ انَدرَ پَگَاهَ  
هَلَاكَتَ بَدَيْدَنْدَ بَهِ حُكْمِ اللهِ  
فَمَا أَغْنَى عَنْهُمْ مَا كَانُوا يَكْسِبُونَ

نگشتند محفوظ ز قهر آن کسان ز آنچه که جمع کرده اnder جهان  
وَمَا خَلَقْنَا السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ وَمَا بَيْنَهُمَا إِلَّا بِالْحَقِّ وَإِنَّ السَّاعَةَ لَآتِيَةٌ فَاصْفَحِ الصَّفْحَ  
الْجَمِيلَ

﴿٨٥﴾

و هر چه که در بین آن اجمعین  
که بوده بحق و همه رحمتی  
رها کن تو با خلق خوش منکرین  
نکردیم خلقت سماء و زمین  
مگر با دلیلی و با حکمتی  
رسد ساعت آن قیامت یقین  
إنَّ رَبَّكَ هُوَ الْخَلَاقُ الْعَلِيمُ

﴿٨٦﴾

به تحقیق باشد خدایت کریم و در خلقت آفرینش علیم  
وَلَقَدْ آتَيْنَاكَ سَبْعًا مِنَ الْمَثَانِي وَالْقُرْآنَ الْعَظِيمَ

﴿٨٧﴾

بدادیم تو را ما، هفت آیه‌ای ثنا گونه و حمد شد سوره‌ای  
به همراه قرآن کتاب عظیم عطا کرده بر تو، رسول سلیم!  
لَا تَمُدَّنَ عَيْنِيكَ إِلَىٰ مَا مَتَعْنَا بِهِ أَزْوَاجًا مِنْهُمْ وَ لَا تَحْزَنْ عَلَيْهِمْ وَ اخْفِضْ جَنَاحَكَ  
لِلْمُؤْمِنِينَ

﴿٨٨﴾

بپوشان دو چشمان ز مال جهان دهیم مال گاهی بر امتحان  
دو بالت گشا نیز بر مؤمنین تو اندوه مخور هیچ بر آن و این  
وَقُلْ إِنِّي أَنَا النَّذِيرُ الْمُبِينُ

بَكُوْ كَه رسولم ڪون آشڪار دهم بيم و هشدار از ڪردگار  
كَمَا أَنْزَلْنَا عَلَى الْمُقْتَسِمِينَ

چنانچه بشد نازل آنگه عذاب چو از کين گُستنند آياتِ ناب  
الَّذِينَ جَعَلُوا الْقُرْآنَ عِضِينَ

ڪسانی که قرآن، كتابِ گران مُقطع نمودند آياتِ آن  
فَوَرَّبَكَ لَنَسَأَلَنَّهُمْ أَجْمَعِينَ

به پروردگارت قسم باد چنيں سؤال تحتِ بگردند اجمعيں  
عَمَّا كَانُوا يَعْمَلُونَ

رسد وقتِ باخواستشان جملگي ز کاري که کردندر زندگي  
فَاصْدَعْ بِمَا تُؤْمِرُ وَأَعْرِضْ عَنِ الْمُشْرِكِينَ

نما برملا اي رسول! آشڪار ز آنچه که مأموری از ڪردگار

بگردان تو روی خود از مشرکین مکن اعتنایی بر آن فاسدین

إِنَّا كَفَيْنَاكَ الْمُسْتَهْزِئِينَ

﴿٩٥﴾

حافظت کفایت کند از خدا ز اشرار که آرند تمسخر تو را

الَّذِينَ يَجْعَلُونَ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا أَخْرَى فَسَوْفَ يَعْلَمُونَ

﴿٩٦﴾

هم آنان که جز ذات پروردگار خدایی دگر کرده‌اند اختیار  
ببینند جزایی بر این‌سان گناه به زودی بفهمند زین اشتباه  
ولقد نعلم آنکَ يَضِيقُ صَدْرُكَ بِمَا يَقُولُونَ

﴿٩٧﴾

بدانیم که دلتنگ گردی چنان رسولا! ز اقوال این کاذبان  
فَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ وَكُنْ مِنَ السَّاجِدِينَ

﴿٩٨﴾

به تسبیح بیار کردگارت ز جان به پیشگاه ذاتش شو از ساجدان  
وَاعْبُدْ رَبَّكَ حَتَّىٰ يَأْتِيَكَ الْيَقِينُ

﴿٩٩﴾

عبادت نما تو خدایت چنین که اندر طریقش رسی بر یقین